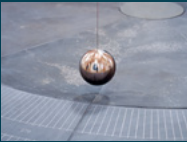


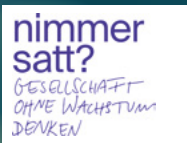
Kultur | Cultuur | Culture



Gerhard Richter
„Zwei graue Doppel-
spiegel für ein Pendel“
Öffnungszeiten
Mi.–So. 11 bis 18 Uhr
stadt-muenster.de/dominikanerkirche



Kunstmuseum
Pablo Picasso Münster
Rendezvous der Freunde –
Camoin, Marquet,
Manguin, Matisse
120 Gemälde, Zeichnungen, Grafiken und Skulpturen
9.10.2021 – 16.1.2022
kunstmuseum-picasso-muenster.de



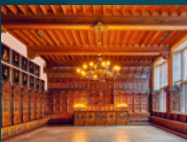
LWL-Museum für Kunst und Kultur
Nimmersatt? Gesellschaft
ohne Wachstum denken
in Kooperation mit Kunsthalle
Münster und Westfälischem Kunstverein
27.11.2021 – 27.2.2022
lwl-museum-kunst-kultur.de



Museum für Lackkunst
Breaking out of Tradition
Japanische Lackkunst zu
Beginn des 20. Jahrhunderts
23.9.2021 – 12.12.2021
museum-fuer-lackkunst.de



Stadtmuseum Münster
Münster auf alten Post-
karten – Rund um die
Promenade zum Zoo
28.8.2021 – 6.3.2022
stadt-muenster.de/museum



Friedenssaal im Historischen Rathaus
Öffnungszeiten
Di.–Fr. 10 bis 17 Uhr
Sa./So./Feiertage 10 bis 16 Uhr
bit.ly/friedenssaal_ms



Sinfoniekonzerte im Theater Münster
20. und 21.12.2021
jeweils 19.30 Uhr
theater-muenster.com



Westfälischer Weihnachtsmarkt
Freilichtmuseum
Mühlenhof
27./28.11., 4./5.12.,
11./12.12., 18./19.12.
Sa. 12 bis 20 Uhr
So. 12 bis 19 Uhr
muehlenhof-muenster.org



Christmas Garden im Allwetterzoo Münster
19.11.2021 – 9.1.2022
Öffnungszeiten und
Preise unter:
allwetterzoo.de

Stadtführungen
Stadsrondleidingen | City tours

k3 stadtführungen
Adventführung mit Glühwein
Beginn: 16 Uhr
Termine: mittwochs, freitags und samstags im Advent
Treffpunkt: gegenüber dem Rathaus unter dem
Straßenschild "Michaelisplatz" am Rathausrelief
k3.de/muenster/adventfuehrung

Christkindl-MÜNSTERBUS
Stadtrundfahrten im
weihnachtlichen Doppeldecker
*Stadsrondritten in speciale kerstmis-dubbel-
dekker | City tours in a festive double decker*
Termine: Fr.–Mo., 10–16 Uhr | **Data:** Fr.–Mo., 10–16 uur
Dates: Fri.–Mon., 10 a.m. – 4 p.m.
www.muensterbus.ms

Stadt Lupe Münster e. V.
Altstadtführung im Advent
Beginn: 11 Uhr | **Dauer:** 1,5 Stunden | **Termine:** täglich
Treffpunkt: vor der Münster Information,
Heinrich-Brüning-Str. 7

Weihnachtliches Münster –
Stadtführung mit Glühwein
Beginn: 14 Uhr | **Dauer:** 1,5 Stunden
Termine: an allen vier Adventssamstagen
Treffpunkt: vor der Münster Information,
Heinrich-Brüning-Str. 7
www.stadt-lupe.de

StattReisen Münster
Nachtwächter-Rundgang im
adventlichen Münster
Beginn: 20.30 Uhr
Termine: an allen vier Adventsfreitag und -samstagen
Treffpunkt: an den Chillida-Bänken im Rathausinnenhof
stattreisen-muenster.de

DE | NL | EN | +
+ Weitere Sprachen auf Anfrage | *Overige talen op aanvraag*
Other languages on request
* **Führungen sind für Gruppen NUR auf Anfrage auch in
BN/NL und weiteren Sprachen möglich.**
*Rondleidingen zijn voor groepen ALLEEN op aanvraag ook in het
BN/NL en in andere talen mogelijk.*
*Group tours are ONLY possible in BN/NL and other languages
on request.*

Gut zu wissen
Goed om te weten
Good to know



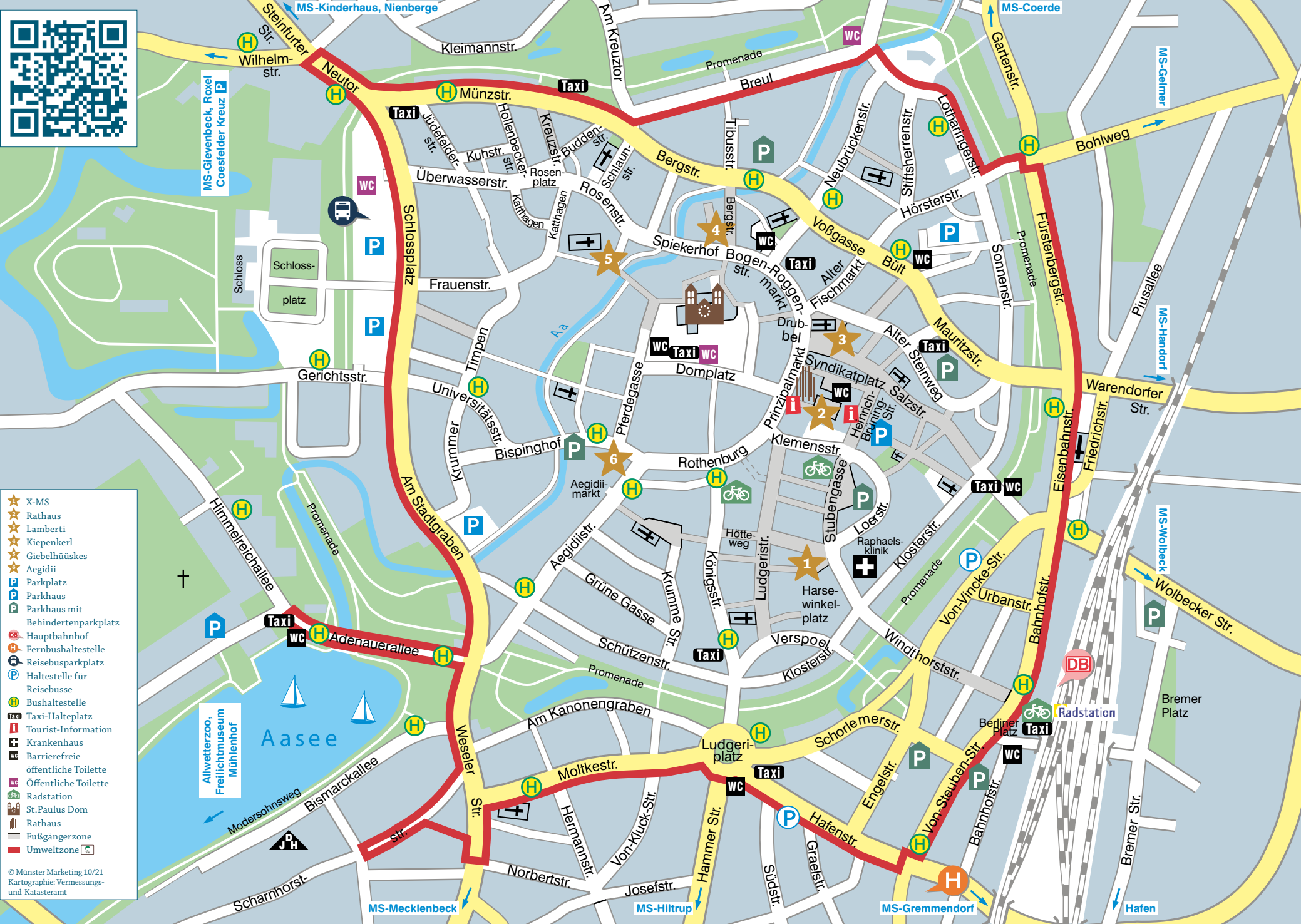
Stadtwerke mobilé
Berliner Platz 22
48143 Münster
stadtwerke-muenster.de



münster:app
stadtwerke-muenster.de/muensterapp



Fahrplanauskunft Münster's Busverkehr
Dienstregelinginformatie voor de busdiensten van Münster
Timetable information for Münster's bus services
stadtwerke-muenster.de/fahrplan





Parken | Parkeren | Parking
Kostenloses Parken im **Parkhaus Coesfelder Kreuz** an allen Samstagen im Advent.
Gratis parkeren in de **parkeergarage Coesfelder Kreuz** op alle zaterdagen in Advent.
Free parking in the **Coesfelder Kreuz multi-storey car park** on all Saturdays in Advent.



Münster-Information
Münster VVV
Heinrich-Brüning-Str. 7 | 48143 Münster
MO–FR | MON–FRI
8–18 Uhr/uur | 8 a.m. – 6 p.m.
SA/ZA
8–16 Uhr/uur | SAT 8 a.m. – 4 p.m.
+49 (0)251 492 2710



Information Historisches Rathaus
Historisches Rathaus VVV
Prinzipalmarkt 10 | 48143 Münster
DI–FR/VR | TUE–FRI
10–17 Uhr/uur | 10 a.m. – 5 p.m.
SA + SO + FEIERTAGS
ZA + ZO + FEESTDAGEN
SAT + SUN + BANK HOLIDAYS
10–16 Uhr/uur | 10 a.m. – 4 p.m.
+49 (0)251 492 2724



Hotelbuchung
hotelboeking | Hotel booking
Heinrich-Brüning-Str. 7 | 48143 Münster
MO–FR | MON–FRI
10–17 Uhr/uur | 10 a.m. – 5 p.m.
SA/ZA 10–16 Uhr/uur | SAT 10 a.m. – 4 p.m.
+49 (0)251 492 2726
www.tourismus.muenster.de
* in der Adventszeit | in het adventsseizoen | in the Advent season



Impressum
Herausgeber: Münster Marketing
Bilder: Weihnachsmärkte: Presseamt Münster/
Münsterview, Airklick (4), Romana Dombrowski,
Maximilian Menke | Cityadvent: Rupert König
Kultur: Presseamt Münster/Michael Möller,
Charles Camoin/Privatsammlung Paris/VG Bild-
Kunst Bonn/2021, LWL Museum für Kunst
und Kultur/Grafik: Helen Stelthove, Museum für
Lackkunst, Stadtmuseum Münster/A. Reimer,
Münsterland e.V./P. Fölting, Presseamt Münster/
Münsterview, Mühlenhof-Freilichtmuseum,
Christmas Garden Deutschland GmbH
Gestaltung: goldmarie design
Druck: PocketPlaner FP Werbung GmbH
Auflage: 40.000
Klimaneutraler Druck –FSC-zertifiziert
www.tourismus.muenster.de



STADT MÜNSTER
Münster Marketing
DE | NL | EN
Advent
IN MÜNSTER
Es gilt die 3G-Regel!
Geimpft, genesen, getestet!
Ingeent, genezen, getest!
Vaccinated, recovered, tested!
Herzlich willkommen | Hartelijk welkom | Warm welcome
22.11. – 23.12.2021

Ein Fest der Lichter
Een feest van lichtjes
A festival of lights

Wenn der Prinzipalmarkt golden leuchtet, die Bogengänge mit Adventskränzen geschmückt sind und der Duft von Tannengrün durch die Straßen zieht, beginnt Münsters schönste Zeit: der Advent. Sechs Weihnachtsmärkte laden zum gemütlichen Weihnachtsbummel ein. Klangvolle Konzerte, hochkarätige Ausstellungen und ein meditatives Kirchenprogramm beschreiben weihnachtliche Stimmung. Anekdotenreiche Adventführungen erzählen von Münsters Traditionen. Auf allen sechs Weihnachtsmärkten gilt die 3G-Regel: **Geimpft, Genesen, Getestet**. Es gibt stichprobenartige Kontrollen. **Schützt euch und andere und tragt eine Maske!**

Als de Prinzipalmarkt gouden schittert en de geur van dennentakken door de straten trekt, dan begint Münsters mooiste tijd: advent. Zes kerstmarkten nodigen uit om gezellig rond te slenteren. Concerten, tentoonstellingen en kerkprogramma's zorgen voor een heuse kerstseer. De regel die voor alle bezoekers geldt, is dat ze moeten worden ingeënt, genezen of negatief getest. Er worden streekproefsgewijs controles uitgevoerd. **Bescherm jezelf en je medemensen en draag een mondkapje.**

When Münster's Prinzipalmarkt square is lit up in gold and the scent of fir sprigs wafts through the city streets, the city's most eagerly-anticipated season begins: Advent. Six Christmas markets invite visitors to indulge in a leisurely Christmas stroll. Concerts, exhibitions and church event programmes all create a festive mood. The following rules apply: Fully vaccinated, recovered, or presentation of a negative rapid antigen test no more than 24 hours old. Random checks are carried out. **Protect yourself and others and wear a mask!**



1 X-MS Weihnachtsmarkt

Der Weihnachtsmarkt auf dem Harsewinkelplatz direkt an der Skulptur „Kirschen-säule“ von Thomas Schütte ist ein Markt von Münster für Münster. Das gesamte Angebot – vom Kunsthandwerk bis zu gastronomischen Leckereien – ist lokal, regional, nachhaltig und kreativ.

De kerstmarkt op de Harsewinkelplatz, direct aan het beeldhouwwerk 'Kerkpilaar' van Thomas Schütte, is een markt van Münster voor Münster. Het totale aanbod – van het kunst-ambacht tot gastronomische lekkernijen – is lokaal, regionaal, duurzaam en creatief.

The Christmas market on Harsewinkelplatz right next to the "Kirschen-säule" sculpture by Thomas Schütte is a market by Münster for Münster. The entire range from arts and crafts to gastronomic delights is local, regional, sustainable and creative.



2 Rund um das Rathaus

Unter einem romantischen Lichther Himmel im Rathausinnenhof und um das Stadthaus herum begrüßt der älteste und größte Weihnachtsmarkt seine Gäste. Hier finden sich wunderschöne Schmuck- und Kunst-gewerbstände, kulinarische Angebote und ein nostalgisches Kinderkarussell.

Onder een romantische zee van lichtjes op de binnenplaats van en rond het stadhuis heet de oudste en grootste kerstmarkt zijn bezoekers welkom. Hier vindt men prachtige sieraden en kunstnijverheid, een culinair aanbod en een nostalgische kindercarroussel.

The oldest and largest Christmas market greets its guests under a romantic sea of twinkling lights in the Town Hall courtyard and around the City Hall. Stalls overflowing with beautiful jewellery and artistic craft-work join culinary delights and a nostalgic children's carousel.



3 Lichtermarkt St. Lamberti

Am Fuße der mächtigen St.-Lamberti-Kirche setzen die blauen Spitzdachbuden des Lichtermarktes glanzvolle Akzente. Eingerahmt von prächtigen Giebelhäusern funkeln hier Weihnachtsschmuck und Münsters größte Weihnachtstanne um die Wette.

Aan de voet van de indrukwekkende St.-Lamberti-Kirche zorgen de blauwe, spitse daken van de kraampjes van de 'Lichtermarkt' voor mooie accenten. Ingebed tussen de fraaie gevels van de huizen stralen hier kerstdecoraties en Münsters grootste kerstboom dat het een lieve lust is.

The blue pitched-roofed stalls of the illuminations market add a glittering touch to the base of the majestic St.-Lamberti-Kirche. Flanked by the splendid gabled houses, the Christmas decorations and Münster's largest Christmas fir compete in the sparkle stakes.



4 Weihnachtsdorf am Kiepenkerl

Im kleinen Weihnachtsdorf inmitten schöner Fachwerkhäuser und rund um das Denkmal des münsterschen Kiepenkerls laden urige Stände mit westfälischen Spezialitäten, selbstgemachtem Glüh-punsch und schönem Kunstgewerbe zum Besuch ein.

In het kleine kerstdorp te midden van mooie vakwerkhuisen en rond het monument van Münsters 'Kiepenkerl' nodigen authentieke kraampjes uit met Westfaalse specialiteiten, zelfgemaakte warme punch en allerlei ambachtelijke artikelen.

Rustic stands overflowing with Westphalian specialties, home-made seasonal punch and attractive handicrafts entice visitors to the little Christmas village, situated in the midst of attractive half-timbered houses and encircling the city's Kiepenkerl statue.



5 Giebelhüüskesmarkt

Vor den mittelalterlichen Mauern der Liebfrauen-Überwasserkirche, mit schönem Blick auf die erleuchteten Türme des St. Paulus Doms, findet man Handwerks-kunst, besondere Leckereien und viel studentisches Flair auf Münsters jüngstem Weihnachtsmarkt.

Voor de middeleeuwse muren van de Liebfrauen-Überwasserkirche, met een fraai uitzicht op de verlichte toren van de St. Paulus Dom, vindt men ambachtelijke kunst, bijzondere lekkernijen en veel studenten-sfeer op Münsters jongste kerstmarkt.

Handicrafts, special delicacies and student flair can be found at Münster's youngest Christmas market, held in front of the medieval walls of the Liebfrauen-Überwasser-kirche, with a stunning view of the illumina-ted towers of St. Paulus Dom of Münster.



6 Aegidii-Weihnachtsmarkt

Im Hof des Aegidiimarktes, rund um eine prächtige Holzpyramide mit halbstündigem Glockenspiel und einer großen Krippe, lädt der Weihnachtsmarkt die ganze Familie zum Bummeln zwischen Kunsthandwerk und leckeren Köstlichkeiten ein.

Op de binnenplaats van de Aegidiimarkt, rond een fraaie houten piramide met om het half uur een klokkenspel en met een grote kerststal, nodigt de kerstmarkt het hele gezin uit om rond te slenteren tussen ambachtelijk handwerk en allerlei lekkernijen.

Located on Aegidiimarkt plaza, the Christmas market, its stalls encircling a magnificent Christmas pyramid featuring a half-hourly carillon and a large crib, invites the whole family to stroll amongst handicrafts and mouth-watering delicacies.



In unseren Kirchen
In onze kerken | In our churches

Der Cityadvent mit seinen Installationen und Impulsen lockt in die **Liebfrauen-Überwasserkirche**. Erlebt die Ausstellung „Lux³“ und entdeckt den besonders gestalteten Kirchenraum (täglich geöffnet). Lasst Euch im **St. Paulus Dom** und den **Innenstadtkirchen** überraschen: Musik, Kerzenschein, Gottesdienste und Gebet.

Alle Angebote findet Ihr auf:
www.kirchen-in-muenster.de

De Cityadvent met zijn installaties en impulsen lokt mensen naar de **Liebfrauen-Überwasserkirche**. Beleef de tentoonstelling 'Lux³' en ontdek het speciaal vormgegeven kerkelijk interieur (dagelijks geopend). Laat u verrassen in de **St. Paulus Dom** en de **kerken van de binnenstad**: muziek, kaarslicht, missen en gebed.

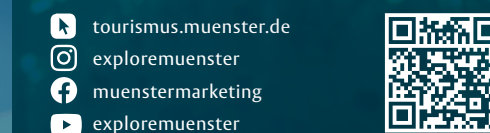
Visit the **Liebfrauen-Überwasserkirche**, where the City Advent event, with its installations and inspirations, is held. Experience the "Lux³" exhibition and discover the seasonally decorated nave (open daily). Visit **St. Paulus Dom of Münster** and the **inner-city churches** and enjoy: music, candlelight, church services and prayer.

Es gilt die 3G-Regel!



Schützt euch und andere und tragt eine Maske!
Beschermt jezelf en je medemensen en draag een mondkapje!
Protect yourself and others and wear a mask!

#adventinmuenster



Harsewinkelplatz

Harsewinkelplatz 22.11.–23.12.



Rund um das Rathaus

Klemensstraße 22.11.–23.12.



Lambertikirchplatz

Salzstraße 22.11.–22.12.



Am Kiepenkerl

Spiekerhof 22.11.–23.12.



Überwasserkirchplatz

Überwasserkirchplatz 22.11.–22.12.



Aegidiimarkt

Aegidiistraße 22.11.–23.12.

Öffnungszeiten für alle sechs Innenstadt-Weihnachtsmärkte
Openingstijden voor alle zes de binnenstad-kerstmarkten
Opening times for all six inner city Christmas markets

Sonntag bis Donnerstag 11–20 Uhr
Freitag und Samstag 11–21 Uhr

Zondag tot Donderdag 11–20 uur
Vrijdag en Zaterdag 11–21 uur

Sunday to Thursday 11 a.m. – 8 p.m.
Friday and Saturday 11 a.m. – 9 p.m.